



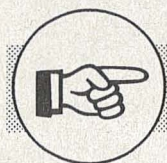
21^e
année

LE CRIEUR

Journal d'information de Cheseaux

No 413

Septembre 1996



EDITORIAL

TELETHON 96

Le 6 et 7 décembre 1996 aura

lieu le neuvième **TELETHON** Action Suisse dans les trois régions linguistiques de la Suisse. Cette action de solidarité a pour but de récolter des fonds en faveur de la recherche et d'aider les quelques 7 000 enfants et adultes de notre pays atteints de maladies génétiques : myopathie ou mucoviscidose.

La myopathie est la perte progressive et irrémédiable, actuellement, de la force musculaire ; la mucoviscidose est un excès de sécrétions entraînant des

troubles digestifs et respiratoires graves.

Dans le cadre régional, Madame BART d'Echallens, organise :

« L'ECHARPE DE LA SOLIDARITE »

Il s'agit pour une centaine de trico-teuses de réaliser une écharpe de 2.5 mètres chacune, et en assemblant tous ces ouvrages de confectionner ainsi l'écharpe la plus grande et la plus rentable du monde et d'obtenir l'inscription de cet exploit dans le Guinness Book des records le 7 décembre à 14 heures à la piscine des 3 sapins à Echallens.

Vous pourrez l'admirer, en partie, à l'occasion du comptoir d'Echallens du 6 au 10 novembre 1996. Par la suite, elle sera à nouveau morcelée et chaque écharpe sera vendue séparément.

L'intégralité des montants ainsi récol-

Suite page 2

**Votre prochain Crieur sera distribué le
25 octobre 1996**

Dernier délai pour les textes et annonces :
18 octobre 1996

tés sera versée à l'ASRM (Association Suisse Romande pour la lutte contre la myopathie et la mucoviscidose), qui répartira ces dons pour 50 % à la recherche et 50 % aux personnes atteintes et à leur famille.

Quelques bénévoles de CHESEAUX se sont associées pour soutenir cette bonne cause et récoltent des fonds. Les tricoteuses cherchent des parrains et transforment chaque franc donné en centimètre de tricot.

Fr. 1.- = 1 cm

Le versement total de ces fonds se fera au nom de CHESEAUX

Nous avons besoin de l'aide de chacun et comptons sur votre solidarité, tous les dons sont les bienvenus,

qu'ils soient petits ou grands !!!
L'USL organise à cette occasion, une soirée familiale le vendredi 11 octobre au collège du centre. Nous vous attendons nombreux avec plaisir.

A bientôt.

Salon de coiffure

Miquette

Dames et Messieurs
Reçoit sur rendez-vous

Champ-Pamont 45
Tél. 731 42 12

STATION SERVICE

SELF-SERVICE

Cartes de crédit et prépaiement 24h./24



**BENZINES - DIESEL
HUILES DE CHAUFFAGE
LUBRIFIANTS**

L'huile moteur toutes saisons



POTRANS S.A.

Ch. de Sorécot 15
1033 Cheseaux-Lsne
Tél. 021/731 35 75



CALENDRIER SAISON 1996/97

CHAMPIONNAT LIGUE NATIONALE « A »

Me 2.10	20h	Tufi	VC TORNADO ADISWIL - VBC CHESEAUX
Ve-Sa 4-5.10	match d'entraînement		VBC RIOM - VBC CHESEAUX
Sa 12.10	17h30	Grunfeld	TSV JONA - VBC CHESEAUX
Sa 19.10	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - RTV 1879 BASEL
Di 27.10	17h	Bahnhofhalle	BTV LUCERNE - VBC CHESEAUX
Sa 2.11	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - VBC KONIZ
Sa 9.11	18h	Henry-Dunant	GENEVE-ELITE - VBC CHESEAUX
Sa 16.11	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - KSV WATTWIL
Sa 23.11	17h	Birchruti	KANTI SCHAFFHOUSE - VBC CHESEAUX
Me 27.11	20h30	DLV5	VBC CHESEAUX - VC TORNADO ADISWIL

COUPE D'EUROPE CEV CUP WOMEN à Cheseaux

Arbitres

Vendredi - Dimanche
29.11.-1.12.

1. VBC CHESEAUX (Suisse)	M. Menghini (Italy)
2. Postar ZRENJANIN (Yougoslavie)	M. Menner (Allemagne)
3. KS ELBASAN (Albanie)	M. Neshar (Israël)
4. Filathlitikos THESSALONIKI (Grèce)	M. Gril (Slovenie)

Sa 7.12	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - TSV JONA
Di 15.12	17h30	St.Jakob	RTV 1879 BASEL - VBC CHESEAUX
Sa-Di 4-5.01	Tournoi		
Sa 11.01	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - BTV LUCERNE
Sa 18.01	17h30	Sek.Koniz	VBC KONIZ - VBC CHESEAUX
Di 19.01	COUPE SUISSE		
Sa 25.01	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - GENEVE-ELITE
Sa. 1.02	17h	Rietstein	KSV WATTWIL - VBC CHESEAUX
Di 2.02	COUPE SUISSE		
Sa 8.02	17h30	DLV5	VBC CHESEAUX - KANTI SCHAFFHOUSE

PLAY-OFF



Le Service de défense contre l'incendie et de secours recrute!

Le Service de défense contre l'incendie et de secours vous propose d'acquérir une solide formation dans un corps de sapeurs-pompiers équipé de matériel moderne. Parmi les nombreuses activités, citons :

- ✓ *le sauvetage de personnes et de biens menacés par le feu ou l'eau,*
- ✓ *la lutte contre l'incendie et les inondations,*
- ✓ *la formation de porteurs d'appareils respiratoires de protection contre les gaz,*
- ✓ *une équipe de concours motopompe*
- ✓ *le maintien de la sécurité en cas de manifestations.*

Par soucis d'efficacité, nous collaborons avec les samaritains et la protection civile du village ainsi qu'avec les corps de sapeurs-pompiers des communes environnantes. L'exercice final qui se déroulera au village le samedi 5 octobre à 14h30 vous en donnera un aperçu.

Imaginez un instant que vous deviez venir en aide à votre prochain. Quelle serait votre réaction? Seriez-vous capable de sauver la vie d'une personne en détresse? Votre bonne volonté ne suffirait probablement pas. La formation reçue dans le cadre du Service de défense contre l'incendie et de secours vous permettra de réagir avec efficacité dans la vie quotidienne.

Travailler au sein d'une équipe dynamique, se lier d'amitié avec d'autres habitants de la commune et intervenir en cas de sinistre avec du matériel moderne, voilà ce que nous vous proposons! Si vous êtes âgé de 21 à 35 ans et que vous souhaitez participer activement au Service de défense contre l'incendie et de secours de notre commune, vous pouvez prendre contact avec l'une des personnes suivantes :

Serge RIHS
Ch. de Ste-Marie 3
☎ 732 14 79

Eric HAEMMERLI
La Pièce du Bois
☎ 731 12 34

L'Etat-major du Service de défense contre l'incendie et de secours

neon **IMSA** SCI plexiglas

constructions translucides

Enseignes lumineuses, caissons

ch. des grands-champs 2
1033 cheseaux s/lausanne
tél.: 021 / 731 23 23
fax: 021 / 731 23 24



PETITES ANNONCES

A vendre **MACHINE A VAPEUR** pour le nettoyage intérieur des appartements, complet. Fr. 100.-.
Tél. 731 44 18

Qui a vu KALINE, chatte noire, tache blanche sous le cou et le ventre, collier jaune (évent. enlevé). Merci de nous appeler au 731 38 30

A vendre **ECRAN NITENDO** Fr. 30.- Tél. au 731 44 18

Jeune fille de 15 ans cherche à faire du **baby-sitting** les vendredis et samedis soirs.

Téléphoner à Marie-Laure Python entre 18 et 19 heures au 731 40 22

COMMUNAUTÉ CATHOLIQUE DE CHESEAUX - ROMANEL - SULLENS BOURNENS - BOUSSENS

Dimanche 29 septembre 1996

MESSE EN PLEIN AIR

C'est avec une grande joie que nous vous invitons à notre Messe qui aura lieu autour du Foyer Saint-Nicolas à Cheseaux. Regroupement dès 10h30 avec répétition des chants. Messe à 11 heures, suivie d'un apéritif et d'un pique-nique canadien. Possibilité de faire des grillades.

Secrétariat et accueil :
Rte d'Echallens 7 - 1032 Romanel
Tél. 648 09 42



117 POLICE

Ecole de Musique de Cheseaux - Romanel

Membre de l'Association vaudoise des Conservatoires et Ecoles de Musique
Membre de l'Association Suisse des Ecoles de Musique

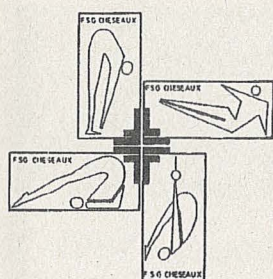
Secrétariat de l'Ecole de Musique de Cheseaux-Romanel
Collège de Prazqueron, Ch. de la Côte 1, 1032 ROMANEL
Nouveau numéro de téléphone: 648 49 54

Heures d'ouverture: le lundi de 17h00 à 19h00
le jeudi de 09h00 à 11h00

N'hésitez pas à venir nous trouver ou à nous téléphoner !

Nous vous proposons les cours suivants pour la rentrée de septembre:
accordéon • clarinette • danse classique • flûte à bec • flûte traversière
guitare • musique d'ensemble • percussion • piano • saxophone
solfège • violon • violoncelle • xylophone

Dès la 1ère enfantine: cours d'initiation musicale méthode Willems
Développement de l'écoute, du rythme, improvisation, mouvements corporels



FEDERATION SUISSE DE GYMNASTIQUE DE CHESAUX R E S U L T A T S

2-3 ans **2/3** **DEMAGE Kevin**
3 **FAVRE Mathias**

4-5 ans **1/7** **RIME Jayson**
2 **SCHLOSSER Steveb**
3 **FAVRE Gabriel**
4 ZURKINDEN Kilian
5 GOLDIGER Maxime

F **1/9** **NOVATTI Xavier**
2 **REUNGERE David**
3 **GROUX Julien**
4 GOLDIGER David
6 GRINGET Jérémie
9 VERROUL Gilles

E **1/7** **VULLIAMY Adrien**
2 **BERGER Romain**
3 **DOUTAZ Laurent**
4 SCHLOSSER Kevin
5 VERROUL Joël
6 GRINGET Jonathan
7 ZURKINDEN Damien

D **1/1** **AVENI Romain**

C **1/1** **PYTHON Luc**



B
Actifs (ves) **1/1** **BEZENCON Yannick**

Hommes/
dames **1/2** **AVENI Vincent**

1/1 **CONUS Danaëlle**

2/6 **VULLIAMY Carole**
3 **AVENI Margaux**
4 VALLOTON Sabrina
5 GARD Océane
6 GROUX Julie

1/5 **GRANDJEAN Caroline**
2 **SCHLOSSER Valeska**
4 NOVATTI Audrey
5 AVENI Leïla

1/8 **SCHMALZ Emilie**
2 **GRANDJEAN Stéphanie**
4 BURLI Lorean
5 RIME Jessica
6 COUTAZ Stéphane
7 LAUBSCHER Marie-Stella
8 VALLOTON Christel

1/2 **LAURIA Michela**
2 **HOTZ Sarah**

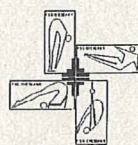
1/8 **POZZI Valérie**
2 **VULLIAMY Odile**
3 **HANGGI Estelle**
4 FIAUX Frédérique
5 BISSIG Yaëlle
6 MULLER Sarah
7 ADAN Cristina
8 ADAN Silvia

1/1 **AUREAU Maria-Luisa**

1/1 **CONUS Gaëlle**

1/7 **JOB Véronique**
2 **GROUX Kaetty**
3 **DEMAGE Patricia**
4 GRUNENWALD Marylin
5 HOTZ Catherine
6 NOVATTI Géraldine

RESULTATS DU CROSS



- 6 ans **1/4** **ZURKINDEN Kilian**
 3 **GOLDINGER Maxime**

6-10 ans **1/6** **VULLIAMY Adrien**
 2 **BERGER Romain**
 3 **AVENI Romain**
 4 BAROUDY Thomas
 5 HOTZ Frédéric

1/3 **SCHMALZ Emilie**
2 **HOTZ Sarah**
3 **COUTAZ Sagane**

11-13 ans

1/6 **BISSIG Yaëlle**
2 **VULLIAMY Odile**
3 **MULLER Sarah**
 4 POZZI Valérie
 5 ADAN Cristina
 6 ADAN Silvia

14-16 ans

1/1 **AUREAU Maria-Luisa**



Votre temps pour : préparer, cuisiner, porter, installer, nettoyer, etc., sans compter !

Votre dévouement, votre gentillesse, votre bonne humeur, votre présence !

Votre participation au concours, aux courses d'estafette !

Votre solidarité, votre amitié !

Pour tout cela, nous vous disons à vous : membres de notre société, parents de nos membres, amis de la Gym, amis de Cheseaux et des environs, UN TRÈS GRAND ET TRÈS SINCÈRE MERCI !

Le comité de la FSG :
 Rosette, Marlyse, Véronique et Chantal

MICHELLO

PEINTURE • PAPIERS PEINTS
 La garantie d'un travail soigné et personnalisé
 1033 Cheseaux
 Tél. 731 45 06



MARC-ANDRÉ BÄHLER
**BOUCHERIE
CHARCUTERIE**
TEL. 021 731 16 13



MARTINE ET GILBERT STAEHLI
COMPTABLES ET CONTRÔLEURS
DE GESTION DIPLOMÉS

une fiduciaire,

*un éventail
de services*

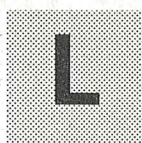
CH - DE LA VIGNETTAZ 7
1054 MORRENS

TÉL 021/731 37 71
FAX 021/731 32 22

à votre disposition



Denis Bertschi
Tél. 731 14 63

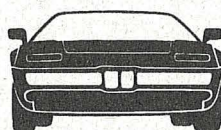


Théorie : Place de la Gare 6
le lundi et mercredi
de 20h. à 22h.

**CARROSSERIE
DE Mon Repos**

Alain GISLER

**TOUS TRAVAUX
DE CARROSSERIE**
voiture de remplacement



Ch. de Mon Repos 19
1033 Cheseaux
Tél. 731 19 50
Natel tél. 077/22 49 50

Votre assureur
à Cheseaux

Georges Cottier

winterthur

En Montagny
1033 Cheseaux
Tél. 021 / 731 11 82

TELETHON 96

Nous avons besoin de votre aide pour encourager ensemble une bonne cause ! Venez vous joindre au

« Groupe des tricoteuses de Cheseaux »

• Envie de soutenir une bonne cause : Le TELETHON 96

- Faire plus ample connaissance?
- Vivre ensemble un moment d'échanges dans la joie et la bonne humeur?
- Ou seule à la maison?
- Où ?

Nicole, Gérardine, Annick,
Ursula, Camille, Chantal vous attendent !

Les mardis de 13h30 à 15h30
jusqu' à fin octobre

C'est comme vous voulez !

Champ-Pamont 20

Chantal Heiniger
Tél. 021 / 731 30 97

- Quoi ?

Tricoter :

« L'Echarpe de la Solidarité »

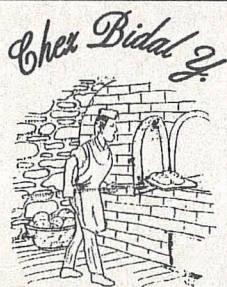
- Matériel?

Aiguilles n°5, vos restes de laine,
imagination et amitié !

- Echarpe

25 cm largeur, 2.50 mètres de
longueur (jersey)

- OUI? alors... à **MARDI !!!**



Boulangier - Pâtissier
Spécialités: tuiles, flûtes au beurre
Fabrication artisanale

Ouvert le dimanche et jours fériés, toute la journée

2, route de Genève 1033 Cheseaux Tél. 731 14 60

garage gliding

Philippe Hänggi

Ch. de Mon Repos 19
1033 CHESEAU



Tél. (021) 731 15 06

Fax. (021) 732 15 06

Réparations toutes marques - Véhicule en prêt

INCROYABLE MAIS VRAI

Grâce à une aide importante servie durant 8 ans et 20 % de fonds propres provenant de l'avoir LPP, vous améliorerez sérieusement votre situation en abaissant sérieusement votre loyer. Ceci vous met à l'abri des hausses futures et reconstitue votre avoir LPP après 10 ans.

YVERDON 5 1/2 pièces (130 m²). Intérêts **Fr. 820.30** par mois

BALLAIGUES 7 1/2 pièces (2 appartements = 164 m²).

Intérêts **Fr. 737.—** par mois

Garage: Fr. 90.— par mois. Epargne-amortissement et chauffage en plus

A la même Adresse, vous pouvez obtenir votre résidence secondaire de 3 pièces à **BLEUSY s/NENDAZ/VS** pour seulement **Fr. 190.—** par mois.

Renseignements: J. CORNAZ, Baumettes 15, 1020 RENENS
Tél. 021 637 23 23 de 8h à 9h30 ou 646 66 44 de 18h à 20h

CHAPUISAT S.A.

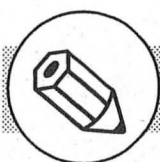


MAITRISES FEDERALES

**ferblanterie couverture
installations sanitaires**

**RUE DES PAQUIS 15
TEL. 021 731 15 28**

**1033 CHESEAU
Fax 021 732 18 06**



AGENDA

Septembre 1996

27 et 28 septembre: Spectacle de la Compagnie des 2 Masques.

Octobre 1996

1er octobre: Assemblée générale de l'USL.

5 octobre: Exercice communal pompiers.

5 octobre: Concerts Gais Lutins des Concerts de Cheseaux.

15 octobre: Don du sang des Samaritains.

26 octobre: Bal de la Jeunesse.

27 octobre: Concerts Gais Lutins à DLV des Concerts de Cheseaux.

29, 30 et 31 octobre: Vestiaire du Bénévolat.

Novembre 1996

8 et 9 novembre: Soirée du Chœur-Mixte l'Avenir.

10 décembre: Concert à DLV des Concerts de Cheseaux.

13 novembre: Dîner de soutien du FC Cheseaux.

22 et 23 novembre: Soirée annuelle FSG Gym.

24 novembre: Concert au Temple des Concerts de Cheseaux.



1 4 4
AMBULANCE

La compagnie des Deux Masques finit sa tournée à Cheseaux !

La Compagnie des Deux Masques travaille depuis plusieurs mois à la mise au point d'une tragédie avec chœur, orchestre et cor des Alpes intitulée « Les cerises du vallon de Gueuroz », dont l'intrigue se déroule en Valais, dans les gorges du Trient.

Ce spectacle présente plusieurs particularités tout à fait originales :

- Le texte est joué pour la première fois sous une forme qui intègre des passages de la nouvelle originale du vaudois Eugène Rambert à l'adaptation dramatique qu'en avait fait le valaisan William S. Thomi.

- Une musique a été composée spécialement pour la circonstance par un jeune compositeur romand. Elle est interprétée par un orchestre comprenant des instruments à vent, des cordes, de la percussion, ainsi que deux cors des Alpes.

- Nouvelles compositions elles aussi, Huit pièces chorales originales, d'inspiration populaire, seront également présentées tout au long du spectacle, l'ensemble vocal étant intégré au jeu de scène.

Après de nombreuses représentations dans le Valais et dans la région de Cheseaux, la compagnie des Deux Masques va présenter pour la dernière fois ce spectacle les **27 et 28 septembre à Cheseaux** pour clore en beauté la belle saison.

Nous ne pouvons qu'encourager chacun à venir découvrir cette magnifique tragédie, qui vous permettra de passer de bons moments.

A bientôt...



Organisation de location de chambres et salles de conférences

Rte d'Yverdon 3

1033 Cheseaux

Tél. 021 / 731 50 11

FRANCHE
OUVERTE &
ATTENTIVE

VIVEZ
LE DIALOGUE



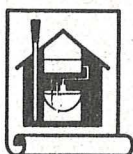
Le nouveau contrat

COSSY Pascal

Gypse-Plâtre - Peinture - Papiers-peints

Divers nettoyages à la vapeur

Refecton de façades



Ch. de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux Tél. 021 731 27 80

Garantie de qualité par un travail personnalisé



UNION DES
SOCIÉTÉS LOCALES

POUR LA 1^{ère} FOIS A CHESEAUX

L'USL organise une soirée familiale pour le
Parrainage de :

« L'ECHARPE DE LA SOLIDARITE »

du groupe des « **Tricoteuses de Cheseaux** »
en faveur du

TELETHON 96

Venez en famille partager un repas et soutenir ainsi cette bonne action.

Le vendredi 11 octobre 1996

à la Grande salle

18h30: Apéritif offert par la commune

19h: Repas

Menu : Tortellinis à la Vaudoise, salades et glace

Fr.20.- pour les adultes et Fr. 10.- pour les enfants.

La soirée sera animée par « L'Homme Orchestre ROLAND »

*Le bénéfice de cette soirée, ainsi que les dons récoltés pour l'occasion,
seront intégralement versés à l'ASRM (Association Suisse Romande pour
la lutte contre la myopathie et la mucoviscidose)*

Veuillez vous inscrire avec le coupon ci-dessous, jusqu'au lundi 7 octobre 1996 :

- a) en l'envoyant à : USL CP178 - 1033 CHESEAUX
- b) en déposant, ou en remplissant les coupons déposés
dans les commerces suivants :

Boucherie BÄHLER Marc-André

Boulangerie BIDAŁ Yves

Pharmacie du Centre MONNEY Alexandra

Pharmacie des Pâquis SA MEYER Andrée

Boucherie GRANDJEAN & Fils

Boulangerie MILLIOUD André

Kiosque MEYER Mariana

*Nous comptons sur vous !!!
Nous vous attendons !!!*

Soirée USL « L'ECHARPE DE LA SOLIDARITE » Coupon d'inscription

Nom : Prénom :

Adultes

Enfants

Nombre : Signature :



GRANDJEAN & FILS SA
1033 CHESEAUX

Saucissons Vaudois
Saucissons pistaches
poivre rose
Jambon du Patron
Terrine Forestière

Tél. 021 / 731 12 87

STUDIO MODELYNE

Pierrette Liechti
1036 Sullens
Tél. 021/ 731 49 81



- *Beauté*
- *Manucure*
- *Modelage d'ongles*



REPARATION TOUTES MARQUES
ACHAT VENTE
MICHEL MAROLDA

1034 BOUSSENS TEL. 021 731 13 03

GARAGE DU TILLEUL

Véhicule en prêt - Ouvert le samedi matin

Spécialiste
Citroën et Mazda

**Préparation d'expertise
toutes marques**

Service antipollution Fr. 40.-
(offre valable 12 mois)



Rose-Marie Couture

Tél. 021/646 58 14

Covatannaz 12
1032 Romanel

Retouches Dames - Hommes - Enfants
Location de robes de mariée



PRESSING

de la Maissonnette
Blanchisserie

Claude Pache **Tél. 732 12 38**

Heures d'ouverture :

Lundi à vendredi : 8h. à 12h. - 14h. à 18h.30

Samedi : 8h. à 13h. non stop

Nettoyage tous textiles

Daim - Cuir - Tapis - Couture

Retouches - Stoppage - Sacs de
couchage - Duvet - Couverture

- | | |
|-------------|-------------------|
| * Nappes | * Linge de maison |
| * Chemises | * Linge personnel |
| * Rideaux | * Restaurants |
| * Repassage | * Hôtels-pensions |

Ecole de Musique de Cheseaux - Romanel

Dimanche 29 septembre 1996 à 17 h.

à la salle polyvalente du Collège de Prazqueron de Romanel

CONCERT

Jorge LUCCA, flûte traversière

&

Angelo LOMBARDO, guitare

professeurs à l'école de musique de Cheseaux-Romanel

Œuvres Bartok - Boismortier - Hotteterre - Villa-Lobos

Entrée libre

Collecte à la sortie

Café de la Croix-d'Or

« Chez Vulliamy »

Ouverture à 6h (en semaine)

Rte de Lausanne 8 • Cheseaux

LE BAR À APÉRO

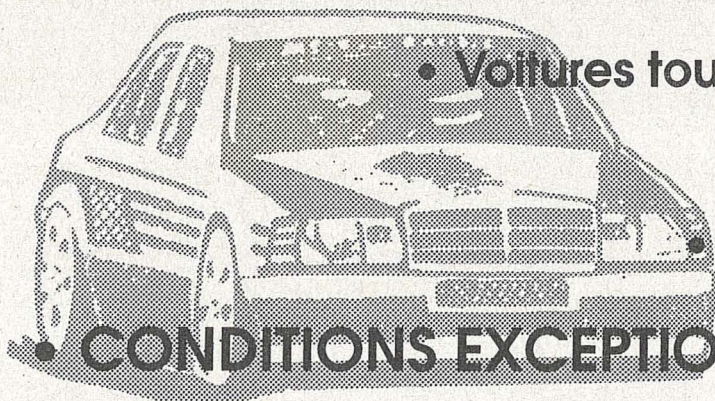
RTVC

Radio • Tv • Vidéo • Hi-Fi

A. MEDLEY
ROUTE d'YVERDON 11
1033 CHESEAUX
TEL. 021 731 32 76

ATELIER DE REPARATIONS OLIVIER PEITREQUIN

Rte d'Yverdon 9 - 1033 Cheseaux - Tél. 731 27 00



- Voitures toutes marques
- Jantes alu
- Pneus
- Accessoires

• **CONDITIONS EXCEPTIONNELLES** •

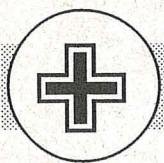


Vert-Tige

Fleurs et cadeaux

Rte de Lausanne 6
1033 Cheseaux
Tél. (021) 731 52 43

Murielle Rapin
Ouvert le dimanche matin
Livraison à domicile



MEDECIN DE GARDE

Samedi 28 septembre 1996:

Dres Ogay/Wyss, Cugy 731 22 02

Dimanche 29 septembre 1996:

Dr J.-D. Gonin, Bercher 887 02 01

Les informations concernant les médecins de garde ne nous étant pas parvenues, nous sommes dans l'impossibilité de vous les communiquer.

Merci de votre compréhension

Cherche à louer **MAISON AVEC JARDIN**, si possible indépendante à Cheseaux ou environs
Tél. 731 42 23 dès 20h.

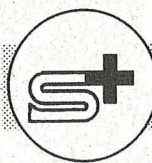
RIDO-DÉCOR

Décoration d'intérieur

Gérard QUARTIER
Rue de la Tour 10
1004 Lausanne
Tél. 312 97 27
1033 Cheseaux
Tél. 731 42 12

Confection et couverture
Sièges modernes et de
style - Tissus - Rideaux
Tentures murales

Revêtements de sols
Moquettes - Tapis
Literie - Matelas



SAMARITAINS

La section organise des cours de sauveteurs (obligatoires pour le permis de conduire) plusieurs fois pendant l'année. Pour tous renseignements, veuillez prendre contact avec :

M. Michel PEIRY tél. 731 20 66 ou

Mme Mireille LANNEZ tél. 647 18 57



FIL D'ARGENT

Mardi 8 octobre 1996

Journée des 20 ans de la Fédération Vaudoise Clubs d'Aînés à Yverdon

Renseignements auprès de Mme Houriet

Vendredi 11 octobre 1996 à Cheseaux

«Le filet»

fil tourné en Inde, avec M. Eric Chollet de la Mission Evangélique contre la lèpre

POMPES FUNÈBRES

ST-LAURENT SA

RUE ST-LAURENT 12 LAUSANNE

JOUR ET NUIT



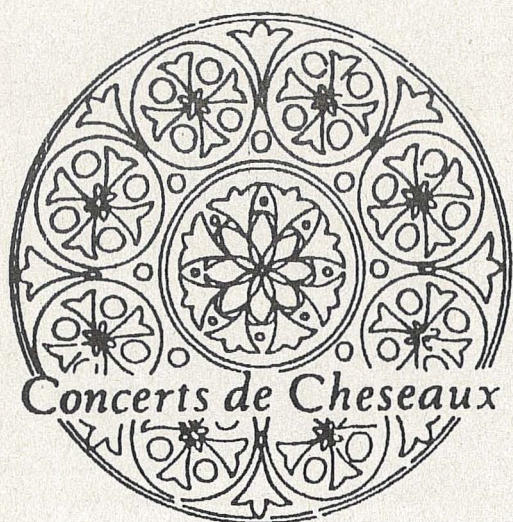
312 54 10

CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

Jean-Pierre CASSAR

Directeur

Rte de la Blécherette 16
1033 Vernand-Dessous
Tél. privé: 731 43 53



30^{ème} saison des Concerts de Cheseaux

Samedi 5 octobre 1996

Soirée de gala du 30^{ème} anniversaire

Coup de feu

Une explosion de rire, une cartouche de bonheur, une rafale de plaisir.

Dans une mise en scène de Pierre Miserez, le quatuor «Les Gais Lutrins» vous propose leur nouveau spectacle musical où la dérision pousse les portes des académies et des conservatoires.

Dans un ouragan musical et visuel, ils passent de Bach aux Beatles en sautant de Strauss au Rap.

Les Gais Lutrins

Mouna Saydjari
Pierre-Henri Ducommun
Mathieu Schneider
Jean-Paul Jeanneret

Piano
Violon
Flûte
Violoncelle

* * *

Après le spectacle,
piano-bar avec Paul Kapp

Plusieurs dizaines de cassettes et de CD à
gagner à notre grande «tombola musicale»

Grande salle du collège du Centre - 20 h 15

Dimanche 27 octobre 1996

Récital de piano Christian Favre

Salle de rythmique
collège Derrière-la-Ville - 17h

Dimanche 10 novembre 1996

**Ensemble de percussions
des classes professionnelles
du conservatoire de Lausanne**

PSOPHOS

Salle de rythmique
collège Derrière-la-Ville - 17h

Chers habitants de Cheseaux, chers amis du VBC,

La saison 96/97 débutera à fin septembre pour nos équipes régionales et début octobre pour notre équipe fanion.

Cette saison s'annonce pour le mieux. Le contingent de l'équipe est relativement stable. En effet, une seule titulaire est partie (Katia Neeser jouera au beach-volley à l'étranger), notre 2ème étrangère étant remplacée par une américaine Christine ROMERO. Très douée, cette dernière s'entraîne déjà à Cheseaux et apporte à l'équipe une motivation et un

enthousiasme fantastique. Deux joueuses du VBC Ecublens viendront compléter l'effectif : il s'agit de Francine Courtat de Lonay et Sarah Depallens de Chavannes.

Nous aurons la chance de vivre en cette fin d'année, un événement exceptionnel. Qualifiées en Coupe d'Europe grâce au 3ème rang obtenu la saison passée, nos joueuses joueront "à domicile" le premier tour européen. Nous recevrons trois équipes étrangères (d'Albanie, de Yougoslavie et de Grèce) les 29,30 novembre et 1er décembre. Les matchs se dérouleront

sous forme de tournois, chacun contre chacun. Nous aurons besoin bien évidemment de votre soutien pour cette compétition. Nous savons l'importance qu'un public peut avoir pour une équipe, le fabuleux souvenir

de la finale de la Coupe Suisse en 93 en est la preuve. Alors réservez ces dates et vivons ensemble cet événement !

Si d'ores et déjà, vous ne pouvez participer, votre agenda étant surchargé ou vos intérêts sportifs étant différents, vous pouvez tout de même nous aider financièrement. Tout don est le bienvenu et nous vous en remercions par avance.

Vous trouverez les propositions d'achat de billets et abonnements pour cette manifestation dans le prochain Crieur.

D'autre part, nous recherchons des personnes bénévoles pour aider à l'organisation. Nous aurons besoin d'interprètes, de chauffeurs, d'aides à la salle et à la buvette pendant les matchs ou autres, n'hésitez pas et contactez D. Stierli Haemmerli (731 12 34).

A bientôt, à la salle de Derrière-la-Ville. Merci.

D. Stierli Haemmerli



Préparez vos boissons pétillantes avec l'eau du robinet !!!

Soda-Club International nous a confié sa représentation. Vous trouverez donc chez nous un grand choix de concentrés d'ARÔMES et les cartouches de GAZ.

Mlle Meyer et son équipe vous conseilleront avec plaisir

Pharmacie des Pâquis S.A.

Rue des Pâquis 8 • 1033 CHESEAUX • Tél. 731 25 65



VOLLEYBALL CLUB CHESEAUX

SOUSCRIPTION ABONNEMENT SAISON 1996/1997

Nom: Abonnement à Fr. 90.-
Prénom: Fidèles à Fr. 200.-
Adresse: Filet d'Or à Fr. 300.-
Lieu: Six de base à Fr. 600.-
Lieu et date: Extra supporter à Fr. 1000.-
Signature: à retourner à : Jean-Claude Chaignat
Sur le Creux, 1055 Froideville

Se tourner vers ***l'avenir*** c'est ne pas perdre courage, tenir bon.

Regarder ***l'avenir*** c'est faire des projets, préparer un nouveau programme.

Ecouter ***l'avenir*** c'est assister aux concerts des **8 et 9 novembre** prochains, et, pourquoi pas, se donner envie d'y chanter.

Alors tous à vos agendas. Les détails suivront dans le prochain numéro du «Crieur»

l'avenir

Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta

Einzahlung für / Versement pour / Versamento per

BANQUE CANTONALE VAUDOISE

1002 LAUSANNE

En faveur de

C. 879.55.10

VOLLEYBALL CLUB

CHESEAUX

767

Konto/Compte/Conto

10-725-4

Fr.

c.

--	--

Einbezahlt von / Versé par / Versato da

Die Annahmestelle
L'office de dépôt
L'ufficio d'accettazione

+ Einzahlung Giro +

Einzahlung für / Versement pour / Versamento per

BANQUE CANTONALE VAUDOISE

1002 LAUSANNE

En faveur de

C. 879.55.10

VOLLEYBALL CLUB

CHESEAUX

767

Konto/Compte/Conto

10-725-4

Fr.

c.

--	--

+ Versement Virement +

Mitteilungen / Communications / Comunicazioni

**"SOUTIEN COUPE
D'EUROPE"**

Giro aus Konto
Virement du compte
Girata dal conto

Einbezahlt von / Versé par / Versato da

+ Versamento Girata +



P + A SA 3.95

PTT 441.02 (5 9/10 x 4 1/6") OCR 90

000000000000000000000000087955103+ 070076777>

100007254>

Dimanche 24 novembre 1996

Choeur VOCABILIS

Yves Bugnon Directeur

Temple 17h

Abonnements:

Adultes: Fr 60.-

Enfants dès 12 ans, étudiants,
apprentis: Fr 40.-

Billets en vente à l'entrée:

- ➡ Concerts du 5 et du 27 octobre
 - Adultes: Fr 20.-
 - Enfants, étudiants, apprentis: Fr 15.-
- ➡ Concerts du 10 et du 24 novembre
 - Adultes: Fr 15.-
 - Enfants dès 12 ans, étudiants: Fr 10.-

Nos sincères remerciements à la
Municipalité de Cheseaux, aux commerces
et entreprises de la région sans le concours
de qui aucun concert ne pourrait être orga-
nisé.

*Abonnements et billets
peuvent être
commandés auprès de:
Concerts de Cheseaux
François Blanc
Plantaz 8
1033 Cheseaux
tél: 021/ 731 15 68
CCP 10-24603-4*

Pharmacie des Pâquis S.A.

Mlle A. Meyer, pharmacienne
Rue des Pâquis 8
1033 CHESEAUX
Tél. 731 25 65

Toujours à votre disposition.

Ouvert tous les jours, sauf le dimanche.

Envois par poste et livraison à domicile.

Ordonnances - Homéopathie

Parfumerie - Idées cadeaux.

GARAGE DU CENTRE

(Cheseaux-sur-Lausanne)

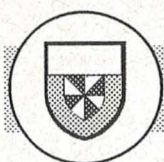
Michel Perrottet • Maîtrise fédérale
Rte d'Yverdon 2 Tél. 021/731 34 22

Vente - Reprise - Service
Réparation toutes marques
Véhicule en prêt



GM





PROTECTION CIVILE

INFORMATIONS DE VOTRE PROTECTION CIVILE

Après la rentrée de cet automne, la Protection civile de Cheseaux entame la dernière ligne droite qui va la conduire à la régionalisation de notre PCi. La commune directrice sera Prilly, et les communes de Jouxens, Romanel, Le Mont, Epalinges, Cugy, Morrens et Cheseaux feront partie intégrante de la « région ouest ». Il s'agit en fait d'une des 23 régions recouvrant tout le canton de Vaud.

Les regroupements voulus par les politiques devraient apporter une professionnalisation de la PCi à l'échelon conduite et des économies financières au niveau communal et cantonal.

Sans vouloir entrer dans un débat de fond, je puis quand même vous dire que pour la commune de Cheseaux, l'économie financière sera de Fr. 0.-. Quant au suivi de notre organisme, supervisé par 3,6 personnes engagées à plein temps à Prilly pour s'occuper des huit communes de notre région... ce sera le commencement de la fin des contacts personnels entre les astreints de chaque commune et leurs Etat major (EM) respectifs. Chacun d'entre nous deviendra un « numéro », géré par un ordinateur central (non encore en fonction, donc des frais supplémentaires non encore budgétisés) capable du meilleur, mais aussi du pire!

Adieu les arrangements à l'amiable, les téléphones de dernière minute; place à la technique informatique, froide et impersonnelle,

avec son disque dur, son système de sauvegarde, et ses virus rendant impossible un travail efficace.

Mais assez plaisanté sur un avenir plutôt gris que jaune... et revenons à notre PCi communale et à son EM qui, bien qu'étant partisan de la régionalisation, déplore la procédure de mise en place qui a été voulue par le canton, sans en référer ni informer de façon suivie les 250 Chefs d'organisation de protection civile du canton, encore en place jusqu'à fin 1996. Chez beaucoup d'entre eux, la déception et la rancœur se sont installés, les démotivants complètement. Heureusement, à Cheseaux, l'EM de conduite fait place d'une manière positive en pensant en premier lieu à sa population, qui en tant que citoyen payant a le droit d'espérer que ses institutions continuent à fonctionner, même et surtout en période de restructuration.

Du 2 au 4 octobre 1996, le service de protection de la population sera mis sur pied et procédera à un contrôle périodique des abris. Les propriétaires et gérances concernés ont été avisés personnellement à ce sujet.

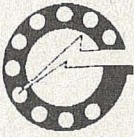
En parallèle, le 4 octobre, la section de sauvetage équipée des nouvelles tenues PCi, se préparera à intervenir efficacement en renfort des sapeurs pompiers.

Cette même section se retrouvera le lendemain, samedi 5 octobre, lors de la revue annuelle des pompiers.

En conclusion, région ou pas région, nous continuons... Les habitants de notre commune peuvent toujours compter sur leur Protection civile, prête à intervenir, sans jamais espérer à devoir répondre « présent ».

Le C OPC
Raymond Délez

1033 Cheseaux-sur-Lausanne



Guy BALLY

Installations électriques ⚡ Télématicien
Représentant TELECOM PTT

Praz-Lau 3
1033 VERNAND-DESSOUS

Tél. 731 22 91
Fax 731 44 31

HORTICULTEUR-FLEURISTE

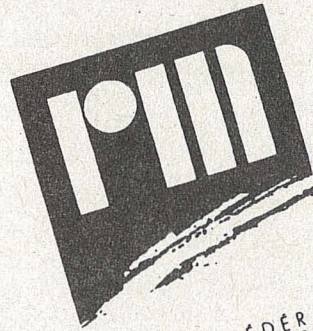


pour un beau choix de plantes
en pot, fleurs coupées
et arrangements

P. HAMMERLI
CHESEAUX

Tél. 731 13 39

Ouvert aussi le dimanche matin



MATRISSE FÉDÉRALE
**ROLAND
MARTINELLI**
PLÂTRERIE
PEINTURE

PAPIERS PEINTS
RUSTIQUES FAÇADES
D'INTÉRIEURS
D'IMMEUBLES

ROUTE D'YVERDON 7
1033 CHESEAUX
TEL. 021-731 21 62
FAX 021-731 34 63

TAXI

confortable break à votre disposition, service personnalisé

CHESEAUX ☎ 077 / 23 28 32

Privé ☎ 731 28 03

Rédacteur responsable : Pascal Blanc • Case postale 44 • 1033 Cheseaux • Tél. et Fax 731 44 18